

大韓方劑學會誌 : 제8권 1호  
KOMP Vol. 8, No. 1, 2000.

## 東醫寶鑑에 수록된 紅花가 配伍된 處方에 대한 方劑學的 考察

- 임 창 경\*, 윤 용 갑\*\* -

\*임창경 한의원 원장

\*\*원광대학교 한의과대학 방제학교실

## I. 緒論

紅花는 국화과에 속하는 1년생 초본인 艳葵(Carthamus tinctorius L)의 花瓣으로 紅藍花, 椒紅花, 紫紅花 라고 부르기도 하며 이집트가 원산이며 중국과 우리나라 남부지방에서 재배되고 있으며 7~8월에 꽃잎이 황색에서 흥색으로 변할 때 險乾하여 藥用으로 사용한다. <sup>(1-4)</sup>

紅花는 活血 潤燥 通經 化瘀 散腫 止痛 등의 功能이 있으며 그 主治를 살펴보면 月經痛, 經閉, 產後腹痛, 眩暈, 胞衣不下, 瘢瘕積聚, 打撲損傷, 胸脰心痛, 頭痛, 喉痺, 聰耳, 眼赤紅腫, 斑疹, 褥瘡, 皮膚乾燥, 등 여러가지 疾患에 應用되고 있음을 알 수 있다. <sup>(1,4,5)</sup>

또한 紅花의 藥理作用으로는 鎮靜 鎮痛作用, 抗消炎 및 免疫抑制作用이 있으며, 輕度의 심박촉진, 冠狀動脈, 血流量 증진 및 心筋收縮力 증가에 대한 동물 실험 결과가 보고되어 있으며, 抗血栓作用 및 血脂質 降下作用 등이 있는 것으로 알려져 있다. <sup>(9)</sup>

한편 紅花는 多用하면 破留血하고 少用하면 生血 濟養하므로 사용량에 따라 破血, 行血, 調血, 和血 등의 作用이 있는 것으로 알려져 있다. <sup>(1,4,6)</sup>

또한 紅花에 蘇木을 配伍하면 祛瘀作用이 강해지고, 當歸를 配伍하면 補血, 活血하고, 肉桂를 配伍하면 通經絡하고, 桃仁을 配伍하면 行瘀化滯 하는 等 配伍되는 약물에 따라 紅花의 特定적인 효능을 강화시키거나 새로운 作用의 변화를 가져오며 이를 方劑에 활용하고 있음을 알 수 있다. <sup>(4,7,8,12,13,14)</sup>

이에 저자는 東醫寶鑑에 收錄된 紅花가 配伍된 60種 方劑의 使用量에 따른 痘證, 主治 및 處方 調查와 酒와 관련된 用法에 대한 조사, 紅花가 主藥으로 활용된 方劑의 主治別系統分類 및 이에 대한 處方構成 內容 조사 등을 통하여 몇 가지 特定적인 方劑學의 見知를 얻었기에 보고하는 바입니다.

## II. 本論

### 1. 紅花의 用量에 대한 痘症, 主治 및 處方 調査

使用量	病症	主治 및 證狀	處方名	비고
小量	消渴	消中 能食而瘦 大便燥 小便數	生津甘露湯	
	消渴	消渴證纔愈止 有口乾 此藥主之	清神補氣湯	
	消渴	消渴小便數 舌上赤脉 肌體枯瘦	和血益氣湯	
	前陰	陰囊濕痒	椒粉散	

一分	崩漏	血崩 是腎水陰虛 不能鎮守包絡相火	涼血地黃湯	
	崩漏	崩漏太多 昏冒 不省 瞑目無所知覺	全生活血湯	
	燥證皮膚	拆裂手足爪甲 枯燥 摳之屑起血出 痛楚	生血潤膚飲	
	陰冷	外腎冷前陰癢 陰囊濕痒	清魂湯	
	食傷	因憂食麪 心下痞滿作痛	木香化滯湯	
	瞓耳	耳內痛生瘡	東垣鼠粘子湯	
	瘰癧	少陽經分項側有核 堅而不潰名曰馬刀瘡	柴胡通經湯	
	自汗	濕勝自汗	調衛湯	
	頭痛	熱厥頭痛	清上瀉火湯	
二分	崩漏	崩痛不止 因脾胃虛而心包乘之	柴胡調經湯	
	大便秘結	治血燥大便秘澁	當歸潤燥湯	潤燥湯
	大便秘結	幽門不通 大便難	通幽湯	
	肛門痒	痔漏 成塊下墜 不任其痒	秦艽羌活湯	
	肛門痒	痔漏 大便結燥 疼痛	秦艽當歸湯	
	脹滿	中滿腹脹 內有積聚堅硬如石 大小便澁滯	廣朮瀆堅湯	
	外障	眼暴赤腫 苦痛不可忍	救苦湯	
	瘰癧	馬刀瘡	消腫湯	
	喎斜	中風口眼喎斜 腮頰急緊 此胃中火盛 必汗不止 小便數	清陽湯	
三分	歷節風	四肢百節流注刺痛 皆是風濕痰死血所致 其痛處或腫或紅	疎風活血湯	
	麻木	濕痰死血作麻木	雙合湯	
	血結成瘕	經閉 有積塊動痛	四物調經湯	
	血嗽	勞嗽吐紅	人參百合湯	
	經遲	經水過期不行 乃血虛有寒	通經四物湯	
	大便秘結	大便燥結不通	和血潤腸湯	
	風	風中藏二便閉澁 先服此 後以愈風湯 調理	滋潤湯	
	積聚	五積六聚 痘癬癥瘕	真人化鐵湯	
	陰瘡	夜發引出陽分而散	柴胡芎歸湯	

四分	手足癱瘓	左半身不遂 屬血虛與死血	加減潤燥湯	
----	------	--------------	-------	--

《 亞 1 》

使用量	病症	主治 呂 證狀	處方名	卽 即
五分	臂癱	臂癱	白芷升麻湯	
	血結成瘕	月經不通 腹中有積 塊疼痛	歸朮破癰湯	
	金刃傷	治損傷墮落 惡血流於脇下 通楚 不能轉側	復元活血湯	
	半產	小產 心腹痛	和痛湯	
	脹滿	通治脹滿 諸證	半夏厚朴湯	
	血鬱	血鬱	當歸活血湯	
七分	月經不行	月經不行 血氣撮痛	瑞金散	
	月閉	月閉	通經湯	
	痞塊	心下積塊痞悶 或發熱	開懷散	
八分	打撲損傷	致氣凝血結 胸腹脇痛	當歸鬚散	
	月經痛	經水將來 腹中陣痛 乃氣血俱實也	清熱調血湯	
一錢	擗撲墮落壓倒傷	傷損極重 大小便不通 心腹脹悶 宜用此下瘀	通導散	
	死血腹痛	瘀血腹痛	消瘀飲	
	熱入血室證	熱入血室 及血結胸	桂枝紅花湯	
	經閉不通	腰腹疼痛	導經丸	
二錢	痛風	多屬血虛血污 宜調血行血	趁痛散	
	杖傷	杖打重血 上攻心煩悶	化瘀散	
	痞塊	消積塊 專攻之劑	化痞丹	
	鼻衄	酒衄	清血四物湯	
三錢	室女月經不行	室女月經不通或積瘀血 腰腹疼痛	紅花當歸散	三分

五錢	血結胸	婦人血結胸 心腹作痛連腰脇背膂 上下 攻刺 甚作搣搦	玄胡索散	三分
	室女月經不行	室女月候不通 或成血瘕	通經丸	
	癰瘡	癰瘡有瘡母久不差	鱗甲丸	
	天疱瘡	遠近楊梅 天疱瘡 毒甚至腐爛 肌肉膿汁流出 臭不可聞 痛不可忍	茯苓湯	

一兩	產後心腹腰脹痛	產後 左脇脹悶 一塊痛 臥不着席	養血佐肝丸	三~五分
	求嗣	經脈不調 久不受孕	調經養血元	
	痞塊	痞塊及血塊	化塊丸	
	崩漏	血崩	立效散	

## 2. 紅花의 酒와 관련된 用法에 대한 조사

### 1) 酒煎인 경우

용법의 구분	處方名	病症	主治, 構成 內容 및 服用法	司 正
酒水相半煎	當歸鬚散	打撲損傷	打撲損傷 致氣凝血結 胸腹脇痛 當歸尾一錢半 赤芍藥 烏藥 香附子 蘇木各一錢 紅花八分 桃仁七分 桂皮六分 甘草五分 右剉作一貼酒水相半煎服。(入門)	
	復元活血湯	金刃傷	治損傷墮落 惡血流於脇下通楚 不能轉側 大黃二錢半 當歸一錢七分 柴胡一錢半 穿山甲炒研 瓜萎根 甘草各一錢 桃仁十箇爲泥 紅花五分 右剉作一貼酒水相半煎服。(寶鑑)	
	白芷升麻湯	臂癰	臂癰 黃芪酒 黃芩各四錢 生黃芩三錢 白芷一錢半 升麻 桔梗 連翹各一錢酒 紅花 右剉分二貼每取一貼酒水各半煎服。(東垣)	

	瑞金散	月經不行	月經不行 血氣撮痛 薑黃一錢半 牡丹皮 蓬朮 紅花 當歸 赤芍藥 川芎玄 胡索 官桂各七分 右剉作一貼水一盞酒半盞煎服.(丹心)	
水一鍾，童便清酒各半鍾煎	和痛湯	半產	小產心腹痛 當歸 川芎 白芍藥酒炒 熟地黃各一錢三分 玄胡索一 錢 澤蘭 香附子 青皮各八分 桃仁 紅花各五分 右剉作一貼以水一鍾童便清酒各半鍾煎服.(醫鑑)	
酒少許水煎	歸朮破癥湯	月經不通	月經不通 腹中有積塊 疼痛 香附子醋炒一錢半 三稜 蓬朮並醋煮 赤芍藥 白芍藥 當歸尾 青皮各一錢 烏藥七分 紅花 蘇木 官桂各五分 右剉作一貼入酒少許水煎服.(集略)	
酒煎	清陽湯	喎斜	中風 口眼喎斜 頰頸急緊 此胃中火盛 必汗不止 小便數 升麻 黃芪 當歸身各二錢 葛根一錢半 甘草灸一錢 蘇 木 甘草生各五分酒 黃柏 紅花 桂枝各二分 右剉作一服酒三盞煎至一盞三分溫服.(東垣)	

## 《 亞 2 》

### 2) 酒外調服하는 경우

구분	처방	病症	主治, 構成 内容 및 服用法	비고
溫酒調服	紅花當歸散	月經不通	室女月經不通 或積瘀血 腰腹疼痛 赤芍藥二兩 劉寄奴一兩二錢半 紫葳 當歸尾 牛膝 蘇木 甘 草各五錢 白芷 桂心 紅花各三錢半 右爲末酒調二錢服紅花酒下尤佳.(雲岐)	
	立效散	血崩	血崩 當歸 蓮花藥 白綿子 紅花 茅花各一兩 右剉紙包鹽泥固濟火煅存性爲末入麝香少許每二錢溫酒調 下空心.(東垣)	

溫酒童便調服	調經養血元	求嗣	經脈不調 久不受孕 香附子十二兩酒醋鹽湯童便各浸三日焙。當歸酒洗。白芍藥酒炒。生乾地黃酒沈。牡丹皮酒洗各二兩。川芎。白茯苓。白芷。乾薑炒。肉桂。紅花。桃仁。沒藥。半夏油炒。阿膠珠各一兩。玄胡索六錢。蓬朮煨醋炒。甘草炙各五錢茴香炒二錢。 右爲末醋糊和丸梧子大空心白湯 或溫酒下百丸有孕勿服。(回春)
	生津甘露湯	消渴	治消中能食而瘦 大便燥 小便數 石膏。草龍膽。黃柏各一錢。柴胡。羌活。黃芪酒。知母酒。黃芩灸。甘草各八分。當歸身六分。升麻四分。防風。防己。生地黃生甘草各三分。杏仁十箇。桃仁五箇。紅花少許。 右剉作一貼水二盞煎至一盞加酒一匙稍熱服不拘時○一名清涼飲子。(東垣)

### 《 亞 3 》

### 3. 紅花가 主藥으로 사용된 方劑의 조사

처방명	구성내용 및 용법	주치	비고
趁痛散	桃仁 紅花 當歸 地龍 五靈脂 牛膝酒浸 羌活酒浸 香附子童便浸 甘草生各二錢 乳香 沒藥各一錢 右爲末每二錢溫酒調下。(丹心)	◆治痛風 多屬血污 宜調血行血	
化瘀散	蘇木 當歸尾各三錢 大黃 紅花各二錢 右爲末每三錢溫酒童便調和服。(醫鑑)	◆治杖打重血 心煩悶	

消瘀飲	當歸 赤芍藥 生乾地黃 桃仁 紅花 蘇木 大黃 各一錢 甘草五分 右剉作一貼水煎去滓入芒硝一錢溫服。(醫鑑)	◆治瘀腹痛	
桂枝紅花湯	桂枝 芍藥 甘草各一錢半 紅花一錢 右剉作一貼入薑四片棗二枚水煎服汗出而解。(入門)	◆治熱入血室結胸	
通經湯	當歸 川芎 白芍藥 生乾地黃 大黃 官桂 厚朴 枳殼 枳實 黃芩 蘇木 紅花各七分 右剉作一貼入烏梅一箇薑三片棗二枚水煎服。(醫鑑)	◆治月閉	
清熱調血湯	當歸 川芎 白芍藥 生乾地黃 黃連 香附子 桃仁 紅花 蓬朮 玄胡索 牡丹皮各七分 右剉作一貼水煎服。(醫鑑)	◆治經水將來陣痛 乃氣血俱實也	
化塊丸	海粉酒煮 三稜 蓬朮並醋煮 紅花 桃仁 五靈脂 香附子各一兩 石礫五錢 右爲末醋糊和丸梧子大白朮湯下三五十。(丹心)	◆治痞塊及血塊	
清血四物湯	川芎 當歸 赤芍藥 生地黃 片芩酒炒 紅花酒焙 赤茯苓 陳皮各一錢 生甘草五分 右剉作一貼入薑二片煎水調五靈脂末一錢食後。(回春)	◆治酒膩	
立效散	當歸 蓮花藥 白綿子 紅花 茅花各一兩 右剉紙包鹽泥固濟火煅存性爲末 入麝香少許每二錢溫酒調下空心。(東垣)	◆治血崩	

#### 《 亞 4 》

#### 4. 紅花가 配伍된 方劑의 主治別 分類 調査

區分	原因 呕 痘症		處方名	附 註
1.瘀血性疾患  (活血祛瘀)	1)血虛死血	①手足癱瘓	加減潤燥湯	
		②痛風	趁痛散	
	2)濕痰死血	①歷節風	疏風活血湯	
		②麻木	雙合湯	
	3)瘀血疼痛	①死血心痛	玄胡索丸	
		②瘀血腹痛	消瘀飲	
		③小產，產後痛	和痛湯，養血佐肝丸	
	4)打撲，金刃傷	①打撲傷	當歸鬚散，通導散	
		②金刃傷，打撲傷	復元活血湯	
		③杖傷	化瘀散	
	5)血結成瘕	①血結成瘕	歸朮破癥湯，四物調經湯	
		②血鬱	當歸活血湯	
2.婦人病  求嗣  崩漏	6)血結胸		桂枝紅花湯	
	7)血嗽		人蔘百合湯	
	1)月經不通	①經閉	導經丸，瑞金散，通經湯	
		②經遲	通經四物湯	
		③室女不通	紅花當歸散，通經丸	
	2)月經痛	月經陳痛	清熱調血湯	
	3)求嗣	經脈不調不孕	調經養血丸	
	4)崩漏	①腎水陰虛	涼血地黃湯	
		②脾胃虛	柴胡調經湯	
		③崩漏太多	全生活血湯，立效散	
3.燥性疾患  (潤燥)	1)大便秘結	①便秘	當歸潤燥湯，通乳湯，和血潤腸湯	
		②中風便秘	滋潤湯	
		③消中便秘	生津甘露湯	
	2)皮膚燥證		生血潤膚飲	
4.皮膚 呕  外科疾患	1)皮膚病	①肛門痒痛	秦艽羌活湯，秦艽當歸湯	
		②囊濕庠	清魂湯，椒粉散	
	2)外科疾患	①臂癰	白芷升麻湯	
		②瘰癧	柴胡通經湯	

5.痞滿 積聚	1)心下痞塊	①內傷	木香化滯湯	
		②痞塊	.....	
	2)脹滿積聚	①脹滿	廣朮潰堅湯，半夏厚朴湯	
		②積聚	真人化鐵湯	
6.五官科疾 患	1)口眼喎斜	中風喎斜	清陽湯	
	2)瞓耳	耳內痛生瘡	東垣鼠粘子湯	
	3)外障	眼暴赤腫	救苦湯	
7.其他疾患	1)熱厥頭痛	熱厥頭痛	清上瀉火湯	
	2)消渴	①口乾	清神補氣湯	
		②小便數舌赤，身瘦	和血益氣湯	
	3)自汗	濕勝自汗	調衛湯	
	4)痃癟	①痃癟	鱗甲丸	
		②陰癟	柴胡芎歸湯	

《 五 5 》

## 5. 紅花가 配伍된 處方의 主治 分 類에 따른 處方構成內容 調査

### 가. 주치별 처방 분류

#### 1. 瘀血性疾患(活血祛瘀)

##### 1) 血虛死血

###### ① 手足癱瘓

가감윤조탕[加減潤燥湯] 《風：手足癱瘓》

◆ 治左半身不遂 屬血虛與死血

白芍藥酒炒二錢 當歸一錢二分 川芎 白茯苓 白朮 南星 半夏 天麻各一錢 生地黃酒炒

熟地黃薑汁炒 陳皮鹽水洗 牛膝酒洗 黃芩酒炒 酸棗仁炒各八分 桃仁 羌活 防風薄桂各六分 紅花酒洗 甘草灸各四分 黃柏酒炒三分

右剝作二貼水煎入竹瀝薑汁調服。(回春)○一名愈風潤燥湯。(醫鑑)

###### ② 痛風

진통산[趁痛散] 《風：歷節風治法》

◆ 治痛風多屬血虛 血污 宜調血行血

桃仁 紅花 當歸 地龍 五靈脂 牛膝酒浸 羌活酒浸 香附子童便浸 甘草生各二錢 乳香 没藥各一錢

右爲末每二錢溫酒調下。(丹心)

##### 2) 濕痰死血

###### ① 歷節風

소풍활혈탕[疎風活血湯] 《風：歷節風治法》

◆ 治四肢百節流注刺痛 皆是風濕痰死血所致

其痛處或腫 或紅

當歸 川芎 威靈仙 白芷 防己 黃柏 南星 蒼朮 羌活 桂枝各一錢 紅花三分  
右剝作一貼入薑五片水煎服。(醫鑑)

###### ② 瘰木

쌍합탕[雙合湯] 《皮：瘰木》

◆ 治濕痰死血作 瘰木

當歸 川芎 白芍藥 生乾地黃 陳皮 半夏

白茯苓 白芥子各一錢 桃仁八分酒 紅花  
甘草各三分

右剝作一貼水煎入竹瀝薑汁調服。(醫鑑)

##### 3) 瘀血腹痛

###### ① 死血心痛

현호색환[玄胡索丸] 《胸：瘀血胃脘痛》

◆ 治死血 作心痛

玄胡索一兩 半桂心 紅花 滑石 紅麴各五錢 桃仁三十枚

右爲末湯浸蒸餅和丸梧子大醋湯下五  
七十丸。(入門)

###### ② 瘀血腹痛

소어음[消瘀飲] 《腹：死血腹痛》

◆ 治瘀血腹痛

當歸 赤芍藥 生乾地黃 桃仁 紅花 蘇木 大黃各一錢 甘草五分

右剝作一貼水煎去滓入芒硝一錢溫服。  
(醫鑑)

###### ③ 小產，產後痛

화통탕[和痛湯] 《婦人：半產》

◆ 治小產心腹痛

當歸 川芎 白芍藥酒炒 熟地黃各一錢三分 玄胡索一錢 澤蘭 香附子 青皮各八分 桃仁

紅花各五分

右剝作一貼以水一鍾童便清酒各半鍾煎服。(醫鑑)

양혈좌간환[養血佐肝丸] 《婦人：產後心腹腰脇痛》

◆ 治產後 左脇脹悶一塊痛 臥不着席

香附醋炒二兩 當歸 川芎 白芍藥酒炒 陳皮 半夏油炒 白朮炒 青皮油炒 神麴炒 蘿蔔子炒 牡丹皮 紅花 白茯苓各一兩 柴胡酒炒 桃仁炒各八錢 草龍膽酒洗六錢 三稜 蓬朮並醋炒各五錢

右爲末酒糊和丸梧子大空心白湯下百  
丸。(醫鑑)

##### 4) 打撲，金刃傷

###### ① 打撲傷

당귀수산[當歸鬚散] 《諸傷：擗撲墮落壓倒傷

◆治打撲損傷 致氣凝血結 胸腹脇痛

當歸尾一錢半 赤芍藥 白芷 玄胡子

蘇木各一錢 紅花八分 桃仁七分 桂皮六分 甘草五分

右剝作一貼酒水相半煎服。(入門)

통도산[通導散] 《諸傷：擗撲墮落壓倒傷》

◆治傷損極重 大小便不通 心腹脹悶 宜用此下瘀血

大黃 芒硝各二錢 當歸 蘇木 紅花 桃仁各一錢 厚朴 陳皮 木通 枳殼 甘草各五分

右剝作一貼水煎空心服。(醫鑑)○一名大成湯。(醫林)

②金刃傷，打撲傷

복원활혈탕[復元活血湯] 《諸傷：金刃傷》

◆治損傷墮落惡血流於脇下通楚不能轉側

大黃二錢半 當歸一錢七分 柴胡一錢半 穿山甲炒研 瓜萎根 甘草各一錢  
桃仁十箇爲泥 紅花五分

右剝作一貼酒水相半煎服。(寶鑑)

③杖傷

화어산[化瘀散] 《諸傷：杖傷》

◆治杖打重 血上攻心煩悶  
蘇木 當歸尾各三錢 大黃 紅花各二錢  
右爲末每三錢溫酒童便調和服。(醫鑑)

5)血結成瘕

①血結成瘕

귀출파징탕[歸朮破癰湯] 《胞：血結成瘕》

◆治月經不通 腹中有積塊 疼痛

香附子醋炒一錢半 三稜 蓬朮並醋煮 赤芍藥 白芍藥 當歸 尾青皮各一錢  
烏藥七分 紅花

蘇木 官桂各五分

右剝作一貼入酒少許水煎服。(集略)

사물조경탕[四物調經湯] 《胞：血結成瘕》

◆治經閉有積塊動痛

香附醋炒一錢 當歸 川芎 白芍藥酒炒 柴胡 黃芩 枳殼各七分 熟地黃 陳皮

白朮 三稜

蓬朮並醋炒 白芷 茵香鹽水炒 玄胡索各五分 青皮 縮砂 紅花 甘草各三分

右剝作一貼入生薑三片葱白三莖水煎服。(回春)

②血鬱

당귀활혈탕[當歸活血湯] 《積聚：食鬱》

◆治血鬱

當歸 赤芍藥 川芎 桃仁各一錢 牡丹皮 香附子 烏藥 枳殼 青皮各八分 紅花五分 桂皮

乾薑炮 甘草各三分

右剝作一貼入薑三水煎服。(回春)

6)血結胸

계지홍화탕[桂枝紅花湯] 《寒下：熱入血室證》

◆治熱入血室及血結胸

桂枝 芍藥 甘草各一錢半 紅花一錢

右剝作一貼入薑四片棗二枚水煎服汗出而解。(入門)

7)血嗽

인삼백합탕[人參百合湯] 《咳嗽：血嗽》

◆治勞嗽吐紅

白朮 白茯苓 百合 阿膠珠 天門冬各一錢 白芍藥 人參 五味子 黃芪 半夏杏仁各七分

細辛 紅花 桂皮 甘草各三分

右剝作一貼水煎服。(諸方)

2.婦人病 (調經 求嗣 崩漏)

1)月經不通

①經閉

도경환[導經丸] 《胞：通血治法》

◆治經閉不通 腰腹疼痛

大黃二兩 當歸 川芎 白芍藥 官桂 桃仁  
甘草各一兩 血竭二錢半 紅花一錢 斑貓  
糯米同炒二十箇

右末蜜丸梧子大酒下三十九。(丹心)

서금산[瑞金散] 《胞：通血治法》

◆治月經不行 血氣撮痛

薑黃一錢半 牡丹皮 蓬朮 紅花 當歸 赤芍藥 川芎 玄胡索 官桂各七分  
右剉作一貼水一盞酒半盞煎服。(丹心)

통경탕[通經湯] 《胞：通血治法》

◆治月閉

當歸 川芎 白芍藥 生乾地黃 大黃 官桂 厚朴 枳殼 枳實 黃芩 蘇木 紅花各七分  
右剉作一貼入烏梅一箇薑三片棗二枚水煎服。(醫鑑)

○心氣不得下通故月事不來宜用黃連厚朴之類導痰降火則月事來矣此藥是也宜加黃連七分

②經遲

통경사물탕[通經四物湯] 《胞：調血治法》

◆治經水過期不行乃 血虛有寒

當歸一錢半 熟地黃 白芍藥 香附子 蓬朮 蘇木各一錢 木通八分 川芎 肉桂 甘草各五分

紅花三分 桃仁二十箇

右剉作一貼空心水煎服。(醫鑑)

③室女不通

홍화당귀산[紅花當歸散] 《胞：室女月經不行》

◆治室女月經不通 或積瘀血 腰腹疼痛

赤芍藥二兩 劉寄奴一兩二錢半 紫葳 當歸 尾牛膝 蘇木 甘草各五錢 白芷 桂心

紅花各三錢半

右爲末酒調二錢服紅花酒下尤佳。(雲岐)

통경환[通經丸] 《胞：室女月經不行》

◆治室女 月候不通 或成血瘕

桂心 青皮 大黃 乾薑 川椒 蓬朮 乾漆 炒 當歸 桃仁 紅花各五錢

右爲細末先取二兩和醋熬膏乃入餘末和勻作丸梧子大醋湯下五七十九。(入門)

2)月經痛

· 月經陣痛

청열조혈탕[清熱調血湯] 《胞：調血治法》

◆治經水將來 腹中陣痛 乃氣血俱實也

當歸 川芎 白芍藥 生乾地黃 黃連 香附子 桃仁 紅花 蓬朮 玄胡索 牡丹皮 各七分  
右剉作一貼水煎服。(醫鑑)

3)求嗣

· 經脈不調不孕

조경양혈원[調經養血元] 《婦人：求嗣》

◆治經脈不調 久不受孕

香附子十二兩酒醋鹽湯童便各浸三日  
焙 當歸酒洗 白芍藥酒炒 生乾地黃酒浸  
牡丹皮酒洗各二兩

川芎 白茯苓 白芷 乾薑炒 肉桂 紅花  
桃仁 没藥 半夏油炙炒 阿膠珠各一兩  
玄胡索六錢

蓬朮煨醋炒 甘草灸各五錢茴香炒二錢

右爲末醋糊和丸梧子大空心白湯 或溫酒下百丸有孕勿服。(回春)

4)崩漏

①腎水陰虛

양혈지황탕[涼血地黃湯] 《胞：崩漏治法》

◆治血崩是腎水陰虛不能鎮守包絡相火故血走而崩

羌活 防風 柴胡各一錢 生地黃 當歸各五分 知母 黃柏 茄芥 細辛 蔓荊子 黃芩 川芎 藥本

黃連 升麻 甘草各三分 紅花一分

右剉作一貼水煎服之。(入門)

②脾胃虛

시호조경탕[柴胡調經湯] 《胞：崩漏治法》

◆治崩痛不止 因脾胃虛而心包乘之

蒼朮一錢半 柴胡一錢 羌活 獨活 藥本 升麻各七分 葛根 當歸 甘草各五分 紅花二分

右剉作一貼水煎服。(東垣)

○已上四方皆升舉之劑先服益胃升陽湯不止却服後二方乃大舉大升助春夏二濕

之久陷下之至治也。(綱目)

③崩漏太多

전생활혈탕[全生活血湯] 《胞：崩漏治法》

◆治崩漏太多 昏冒不省 瞠目無所知覺  
蓋因血暴亡也

血去則心神無所養 暴損氣血豈能  
久活今 當補而升舉之以助其陽則 目張  
神不昏迷矣

今立一方補血 養血 生血 益陽 以  
補手足厥陰之不足

白芍藥 升麻各一錢 防風 羌活 獨  
活 柴胡 當歸身 葛根 甘草各七分 藁本  
川芎各五分

生地黃 熟地黃各四分 蔓荊子 細  
辛各三分 紅花一分

右剝作一貼水煎服.(東垣)

입효산[立效散] 《胞：崩漏治法》

◆治血崩

當歸 蓮花葉 白綿子 紅花 茅花各一兩  
右剝紙包鹽泥固濟火煅存性爲末入麝香  
少許每二錢溫酒調下空心.(東垣)

### 3.燥性疾患(潤燥)

#### 1)大便秘結

##### ①便秘

당귀윤조탕[當歸潤燥湯] 《大便：大便秘  
結》

◆一名潤燥湯 治血燥大便秘澀

當歸 大黃 熟地黃 桃仁 麻仁 生  
甘草各一錢 生地黃 升麻各七分 紅花二  
分

右剝先取七味作一貼煎將至半乃入  
桃仁 麻仁煎至半空心服.(丹心)

통유탕[通幽湯] 《大便：大便秘結》

◆治幽門不通 大便難 宜以辛潤之

升麻 桃仁泥 當歸身各一錢半 生地黃  
熟地黃各七分炙 甘草 紅花各二分

右剝作一貼水煎去滓調檳榔細末半錢服.  
(東垣)

화혈윤장탕[和血潤腸湯] 《大便：大便秘  
結》

◆治大便燥結不通

升麻 桃仁 麻仁各一錢半 大黃 熟

地黃 當歸梢各七分 生地黃生 甘草各五  
分 紅花三分

右剝作一貼水煎服.(東垣)

##### ②中風便秘

자윤탕[滋潤湯] 《風：風有中血脉中腑中臟  
之異》

◆治風中藏二便閉澀 先服此後以愈 風  
湯調理

當歸 生地黃 枳殼 厚朴 檳榔 大黃 麻  
仁 杏仁各一錢 羌活七分 紅花酒焙三分  
右剝作一貼水煎服.(回春)

##### ③消中便秘

생진감로탕[生津甘露湯] 《消渴：消渴有  
三》

◆治消中能食而瘦 大便燥 小便數

石膏 草龍膽 黃柏各一錢 柴胡 羌  
活 黃芪酒 知母酒 黃芩灸 甘草各八分  
當歸身六分

升麻四分 防風 防己 生地黃 生甘  
草各三分 杏仁十箇 桃仁五箇 紅花少  
許

右剝作一貼水二盞煎至一盞加酒一  
匙稍熱服不拘時○一名清涼飲子.(東垣)

##### 2)皮膚燥證

생혈윤부음[生血潤膚飲] 《燥：燥宜養血》

◆治燥證 皮膚拆裂 手足爪甲枯燥 搔之  
屑起血出 痛楚

天門冬一錢半 生地黃 熟地黃 麥門  
冬 當歸 黃芪各一錢酒片芩 瓜蔞仁 桃  
仁泥各五分

升麻二分酒 紅花一分 五味子九粒  
右剝作一貼水煎服.(正傳)

### 4.皮膚 咯 外科疾患

#### 1)皮膚病

##### ①肛門痒痛

진교강활탕[秦艽羌活湯] 《後陰：肛門痒  
痛》

◆治痔漏 成塊下墜 不任其痒

羌活一錢五分 秦艽 黃芪各一錢 防

- 風七分 升麻 麻黃 柴胡 甘草灸各五分  
藁本三分 細辛  
紅花各二分  
右剗作一貼空心水煎服.(東垣)○一  
名秦艽湯.(入門)
- 진교당귀탕[秦艽當歸湯] 《後陰：肛門痒痛》  
◆治痔漏 大便結燥 疼痛  
大黃煨四錢 秦艽 枳實各一錢 澤瀉  
當歸梢 倚角 仁燒 白朮各五分 紅花二  
分 桃仁二十粒爲泥  
右剗作一貼水煎服.(東垣)
- ②囊濕痒  
청흔탕[清魂湯] 《前陰：陰冷》  
◆治外腎冷 前陰痿 陰囊濕痒  
柴胡酒 黃柏生 甘草各一錢 升麻 澤瀉  
各七分半 當歸梢 羌活 麻黃根 防己 草  
龍膽 赤茯苓各五分  
紅花一分 五味子九粒  
右剗作一貼水煎服.(東垣)
- 초분산[椒粉散] 《前陰：陰囊濕痒》  
◆治陰囊濕痒  
麻黃根二錢 黑狗脊(即貫衆也) 蛇床子各  
一錢 川椒 當歸梢 猪苓各六分 斑貓四  
枚 輕粉 紅花各少許  
右爲末乾繆避風冷.(東垣)
- 2)外科疾患
- ①臂癰  
백지승마탕[白芷升麻湯] 《癰疽：臂癰》  
◆治臂癰  
黃芪酒 黃芩各四錢 生黃芩三錢 白  
芷一錢半 升麻 桔梗 連翹各一錢 酒紅  
花 甘草各五分  
右剗分二貼每取一貼酒水各半煎服.  
(東垣)
- ②瘰癧  
시호통경탕[柴胡通經湯] 《諸瘡：瘰癧》  
◆治少陽經分 項側有核 堅而不潰名曰  
馬刀瘡 桔梗二錢 柴胡  
連翹 當歸尾 黃芩 黃連并酒炒 鼠
- 粘子 三稜 甘草生各一錢 紅花一分  
右剗作一貼水煎服.(回春)
- ## 5.痞滿 積聚
- 1)心下痞塊  
①內傷  
목향화체탕[木香化滯湯] 《內傷：食傷消導  
之劑》  
◆治因憂食麪 心下痞滿 作痛  
半夏一錢半 草豆蔻 甘草各一錢 柴  
胡七分 陳皮 乾生薑 木香各六分 當歸  
尾 枳實各四分  
酒紅花一分  
右剗作一貼薑五水煎服.(東垣)
- ②痞塊  
개회산[開懷散] 《積聚：痞塊證治》  
◆治心下積塊 痞悶 或發熱  
柴胡 草豆蔻各一錢 三稜 蓬朮並醋炒 青  
皮 陳皮 半夏 白茯苓 香附子 檳榔 枳  
實 紅花 甘草各七分  
右剗作一貼薑三煎服.(醫鑑)
- 화교환[化塊丸] 《積聚：痞塊證治》  
◆治痞塊及血塊  
海粉酒煮 三稜 蓬朮並醋煮 紅花 桃仁  
五靈脂 香附子各一兩 石碌五錢  
右爲末醋糊和 丸梧子大 白朮湯下三五  
十九.(丹心)
- 화비단[化痞丹] 《積聚：痞塊證治》  
◆消積塊專攻之劑  
大黃四兩 醋浸七日日晒夜露又七日 穿  
山甲土炒二兩 木鱉子去油 香附子便浸  
炒 桃仁各一兩  
紅花二錢 青黛五分  
右爲末將大黃和好醋煮爲糊和丸菉豆大  
茅根葛根煎湯下五七十九.(回春)
- 2)脹滿積聚  
①脹滿  
광출궤견탕[廣朮漬堅湯] 《脹滿：脹滿通治  
藥》  
◆治中滿腹脹 內有積聚堅硬如石 大小

便澁滯

半夏一錢半 黃連 厚朴 黃芩 益智仁 草豆蔻 當歸各七分 陳皮 青皮 神麴澤瀉 柴胡

甘草各五分 蓬朮 升麻 吳茱萸各三分 紅花二分

右剗作一貼薑三水煎服

○服此藥中滿減半止有積塊乃服半夏厚朴湯。(東垣)

반하후박탕[半夏厚朴湯] 《脹滿：脹滿通治藥》

◆通治脹滿 諸證

半夏一錢 厚朴八分 神麴六分 蘇木紅花各五分 三稜 當歸梢 猪苓 升麻各四分 肉桂 蒼朮

白茯苓 澤瀉 柴胡 陳皮 生黃芩 草豆蔻 生甘草各三分 木香 青皮各二分 吳茱萸 黃連

乾生薑各一分 桃仁七箇昆布少許

右剗作一貼水煎服。(東垣)

②積聚

진인화철탕[真人化鐵湯] 《積聚：積聚治法》

◆治五積 六聚 痘癬 癰瘕

三稜 蓬朮 青皮 陳皮 山楂肉 神麴香附子 枳實 厚朴 黃連 當歸 川芎 桃仁 檳榔各五分

紅花 木香 甘草各三分

右剗作一貼薑二棗一煎服。(回春)

## 6.五官科 疾患

1)口眼喎斜

청양탕[淸陽湯] 《風：口眼喎斜》

◆治中風 口眼喎斜 頰頸急緊 此胃中火盛 必汗不止 小便數

升麻 黃芪 當歸身各二錢 葛根一錢半 甘草灸一錢 蘇木 甘草生各五分 酒黃柏紅花

桂枝各二分

右剗作一服酒三盞煎至一盞三分溫服。(東

垣)

2)瞓耳

동원서점자탕[東垣鼠粘子湯]

《耳：

耳痛成瞓耳》

◆治耳內痛生瘡

桔梗一錢半 黃芪 柴胡各七分 鼠粘子 連翹 生乾地黃酒炒 當歸尾 黃芩生 甘草灸

甘草各五分 昆布 蘇木 黃連 蒲黃 草龍膽各三分 桃仁三箇 紅花一分  
右剗作一貼水煎食後服。(東垣)

3)外障

구고탕[救苦湯] 《眼：外障》

◆治眼暴赤腫 苦痛不忍

蒼朮 草龍膽各一錢四分 當歸 甘草各一錢 川芎六分 生地黃 黃柏 黃芩 知母各五分 羌活 升麻

柴胡 防風 藁本 黃連各三分 桔梗 連翹細辛 紅花各二分

右剗作一貼水煎食後服。(正傳)

## 7.其他疾患

1)熱厥頭痛

청상사화탕[淸上瀉火湯] 《頭：熱厥頭痛》

◆治熱厥頭痛

柴胡一錢 羌活八分酒 黃芩酒 知母各七分 酒黃柏 炙甘草 黃芪各五分 生地黃酒 黃連

藁本各四分 升麻 防風各三分半 蔓荊子 當歸身 蒼朮 細辛各三分 茄芥穗川芎

生甘草各二分酒 紅花一分

右剗作一貼水煎服。(東垣)

2)消渴

①口乾

청신보기탕[淸神補氣湯] 《消渴：消渴通治藥》

◆消渴證纔愈 止有口乾 此藥主之

升麻一錢半 柴胡 當歸身 茄芥穗

防己 桃仁泥各一錢 黃柏酒洗 黃連酒洗  
知母

生甘草各五分 石膏 熟地黃各四分  
生地黃 細辛各二分 杏仁六箇 川椒二粒  
紅花少許

右剉作一貼水煎服○一名辛潤緩肌  
湯。(東垣)

②小便數舌赤,身瘦

화혈 익기탕[和血益氣湯] 《消渴 : 消渴有  
三》

◆治消渴 小便數 舌上赤脉 肌體枯瘦

黃柏酒洗 升麻各一錢 生地黃酒洗  
黃連酒洗各八分 石膏 杏仁 桃仁各六分  
知母 防己

羌活各五分 當歸梢四分 柴胡 麻黃  
根 生甘草炙 甘草各三分 紅花少許  
右剉作一貼水煎服。(東垣)

3)自汗

조위탕[調衛湯] 《津液 : 自汗》

◆治濕勝 自汗

麻黃根 黃芪各一錢 羌活七分 生甘草  
當歸尾 生黃芩 半夏各五分 麥門冬 生  
地黃各三分  
豬苓二分 蘇木 紅花各一分 五味子七粒  
右剉作一貼水煎服。(東垣)

4)瘻瘍

①瘻瘍

별감환[鱗甲丸] 《瘻瘍 : 瘻瘍》

◆治瘻瘍有瘻母久不差

鱗甲醋煮一兩 三稜 蓬朮 香  
附子 青皮 桃仁 紅花 神麴 麥芽 海粉  
各五錢

右爲末醋糊作丸 梧子大 白  
湯下五七十丸。(入門)○一名瘻母丸。(丹  
心)

○加芎歸赤芍藥治夜發瘻名  
陰瘻丸。(入門)

②陰瘻

시호궁귀탕[柴胡芎歸湯] 《瘻瘍 : 瘻瘍發夜  
發宜分治》

◆治夜發陰瘻 引出陽分而散 後服

人參 截瘻飲止之 柴胡 乾葛 川芎各  
一錢 桔梗 當歸 赤芍藥 人參 厚朴 白  
朮 茯苓  
陳皮各七分 紅花 甘草各三分  
右剉作一貼入薑三棗二梅一水煎服。  
(回春)鱗甲丸

### III. 考察

#### 1. 使用量에 대한 痘證 및 處方調 查

紅花는 三~四錢의 大량을 사용하면 辛溫  
이 지나쳐 血을 走散케하고 7~8分 정도로  
사용하게 되면 疏肝, 補血하며 2~3分 정도  
소량을 쓰면 滋養, 生血한다고 하였으며<sup>(4-6)</sup>  
사용량에 따라 活用範圍가 다르게 기록되고  
있는바 東醫寶鑑에 수록된 紅花가 配伍된 方  
劑의 사용량 조사하여 보았다. 그 내용을 살  
펴보면 (표1)에서 보는 바와 같이 사용량은  
소량에서부터 一兩 까지의 다양한 用量을 方  
劑에 利用하고 있다.

소량으로 사용된 경우의 그 分量이 도량형  
으로 표기되고 있지 않아 정확한 용량을 알  
수 없지만 消渴證이나 陰瘻瘍이 있을 때 활  
용하고 있으며, 一分이 사용된 경우는 崩漏,  
皮膚乾燥, 瘰癩, 生瘻, 飲冷, 食傷, 自汗, 頭痛  
등에 사용한 것으로 보아 주로 潤燥, 固攝 鎮  
靜 작용이 있는 것으로 보여지며, 二分~四分  
이 사용된 경우는 便秘, 痔漏, 脹滿에 活用한  
것으로 보아 潤燥, 死血, 活血祛瘀 및 破滯의  
病理에 活用된 것을 알 수 있다. (표1)

五分~六분이 사용된 경우는 瘰血의 積塊  
나 打撲으로 인한 痘證으로 活用되고 있으며,  
一錢이나 二錢이 사용될 경우에는 丸이나 丹,  
散 등의 劑型을 사용하여 부작용이 없이 서  
서히 효능을 발휘하도록 한 것이 특징이다.

三錢, 四錢, 一兩을 使用量으로 한 경우  
丸·丹·劑로 劑型을 만들었기 때문에 실제  
1회 사용량을 환산하면 거의 三分~五分에  
해당되는 용량과 비슷한 것으로 볼 수 있다.

다만 天疱瘡 治療에 활용한 茯苓湯에서 五  
錢 사용한 것이 가장 많은 用量으로 보여지  
며 血府逐瘀湯, 脊下逐瘀湯, 身痛逐瘀湯<sup>(10,11)</sup>  
에서 사용한 三錢보다 많은 用量으로 기록상  
으로는 一貼의 用量으로는 가장 많은 사용량  
으로 생각된다.

## 2. 酒와 관련된 用法에 관한 調査

酒에 관련된 用法에 대한 調査를 통하여  
酒煎인 경우와 酒調服하는 경을 구분할 수  
있는데

酒煎인 경우는 酒水相半煎, 水一種童便清  
酒各半煎, 酒少許水煎, 酒煎인 경우 등으로  
구분 할 수 있다.(표2)

먼저 酒水相半煎인 경우에서 金刃傷, 打撲  
傷, 臂癰 經不行등에 사용하였으며 當歸鬚散,  
復元活血湯, 白芷升麻湯, 瑞金散이 대표적인  
方劑이다.

水와 童便, 清酒를 사용하여 煎한 경우에는  
는 半產에 사용한 和痛湯이 있고, 酒를 小量  
으로 水와 같이 煎湯한 경우는 月經不通에  
사용한 歸朮破癰湯이 있으며, 喝斜에 사용한  
淸陽湯은 酒만 사용하여 煎하는 것으로 나  
타났다. (표2)

酒와 調服하는 경우는 溫酒로 調服 하는  
것과 溫酒와 童便을 같이 調服하는 것으로  
구분할 수 있으며 溫酒로 調服할 때의 痘症은  
月經不通, 血崩, 不姪, 消渴이고 溫酒重便로  
調服할 때의 痘症은 杖傷이었다.(표3)

위와 같은 조사를 통하여 活血祛瘀 효능을  
효과적으로 발휘하게 하도록 酒水煎에 의한  
방법을 사용한 것을 알 수 있으며, 특히 臂癰  
에서는 破瘀효능을, 口眼喝斜에는 通絡의 작  
용을 강화한 것으로 보여진다.

溫酒調服에 사용한 酒의 용량을 一匙 기록

된 경우가 있어 一匙가 酒調服의 基準量으로  
보여지며 消渴病에도 酒와 調服한 것이 특이  
할만 하다. 紅花가 配伍된 方劑에 있어서 酒  
水相半煎이나 酒酒調服과 方劑構成藥物, 人體  
生理 및 疾病 類型과의 연관성에 대한 客觀的  
의 연구가 계속 진행되어야 할 것이다.

## 3. 紅花가 主藥으로 사용된 方劑조 사

紅花의 效能에 대한 대표적인 총괄은 역  
시 紅花가 主藥으로 사용된 方劑를 조사하여  
그 處方에 대한 主治, 構成 藥物 內容 등을  
파악하면 될 것이다.

方劑있어서 主藥이라 함은 方劑 구성상  
君, 臣藥에 해당되는 것으로써, 處方의 핵심  
적인 主治작용과 主治作用을 輔助하는 藥을  
말한다.

紅花가 主藥으로 사용된 方劑 조사를 통  
하여 主藥으로 활용된 痘症은 痛風, 杖傷, 瘰  
血腹痛, 熱入血室結胸, 月閉, 月經痛, 血崩, 酒  
贋, 血塊 등이 있다.(표4)

紅花가 主藥으로 사용된 方劑로는 痛風 치  
료에서는 桃仁, 地龍, 五靈脂, 乳香, 沒藥 등  
이 配伍된 趁痛散을 活用하고 打撲傷이 심하  
여 心煩할 경우에는 紅花에 蘇木, 當歸, 大黃  
등을 加味한 化瘀散을 活用하고 있다.

瘀血腹痛에서는 川芎을 去한 四物湯과 調  
胃承氣湯을 合하고 蘇木을 配伍한 消瘀飲을  
활용하고 있으며 月閉에는 紅花에 四物湯類  
와 小承氣湯을 合方하고 蘇木, 黃芩, 厚朴을  
配伍한 通經湯을 활용하고 있다.

月經痛에서는 桃紅四物湯에 調經하는 香附  
子, 理氣行滯하는 蓬朮, 玄胡索, 牡丹皮와 淸  
熱하는 黃連을 配伍한 淸血調血湯을 사용하  
였다. 酒贋에서는 紅花에 四物湯類를 合하고  
淸熱하는 黃芩 利水하는 赤茯苓, 理氣調中 하  
는 陳皮, 甘草를 配伍한 淸血四物湯을 活用하  
고 있다.

#### 4. 紅花가 配伍된 方劑의 主治別 分類

東醫寶鑑의 紅花가 配伍된 方劑 60種에 대한 主治를 系統적으로 분류를 해보면 다음과 같이 정리될 수 있다.

紅花는 瘀血性疾患에서 活血祛瘀의 효능을 얻기 위하여 가장 많이 사용하고 있는데, 원인이 血虛死血로 手足癱瘓이 있을 경우에는 加減潤燥湯을 사용하고 痛風일 경우에는 趁痛散을 사용하고 있다.

濕痰死血이 원인이 되어 발생한 歷節風에는 疏風活血湯을 癫木에는 雙合湯을 활용하고 있다.

또한 瘀血로 인한 여러 형태의 痛症에 紅花가 配伍되는 方劑를 많이 사용하고 있는데 死血心痛에는 玄胡索丸을, 瘀血腹痛에는 消瘀飲을, 半產이나 產後腹痛에는 和痛散, 養血佐肝丸을 사용하고 있다.

打撲傷이나 金刃傷, 扱傷에는 當歸鬚散, 復元活血湯, 化瘀散을 활용하고, 그밖에 血結盛瘕에는 歸朮破瘀湯, 四物調經湯을, 血鬱에는 當歸活血湯을 활용하고, 血結胸에는 桂枝黃芪湯, 血嗽에는 人蔘配合湯을 사용하고 있다.  
(표5)

이는 모두 紅花의 活血祛瘀 효능을 이용하여 여러 가지 類型의 瘀血性疾患을 치료할 수 있음을 시사하고 있다.

婦人病에서는 調經, 求嗣, 崩漏에 紅花가 配伍된 方劑를 사용하고 있는데 月經閉에는 導經丸, 經遲에는 通經四物湯을 室女經閉에는 紅花當歸湯을, 月經陣痛에는 清熱調血湯을 활용하고 經脈不調로 인한 不妊에는 調經養血元을 사용하고 있다.

崩漏 중 腎水陰虛한 경우에는 涼血地黃湯을 사용하고, 脾胃虛한 경우에는 柴胡調經湯을, 崩漏太過인 경우에는 全生活血湯, 立效散을 사용하고 있다.(표5) 이는 紅花가 이는 沖任脉을 通絡하고 調血하는 효능이 있어 婦人科疾患에서 調經과 不妊, 不定期의 子宮

出血疾患의 治療에 일정한 연관성일 있음을 시사한다.

한편, 일반 便秘에 當歸潤燥湯, 通乳湯, 和血潤腸湯을 사용하고, 中風便秘에는 滋潤湯을, 消渴便秘에는 生津甘露飲을 사용하고 皮膚의 燥證엔 生血潤膚飲을 사용하고 있어 紅花가 便이나 皮虛의 潤燥作用에도 일정한 효능을 발휘하고 있음을 알 수 있다.

또한 瘰滿이나 積聚, 癰疽, 瘰癧등을 治療하는 方劑에서는 紅花가 破積하는 효능을 발휘하는 것으로 보여지며 이때는 三稜, 蓬朮을 공통적으로 配伍하고 있다.

그밖에도 紅花가 配伍된 方劑가 膽耳, 外障, 热厥頭痛, 皮膚瘙痒, 自汗, 消渴등에 활용되고 있어 紅花가 鎮靜, 鎮痛, 消炎作用도 있는 것으로 보여진다.

#### 5. 主治別 處方分類에 따른 處方構成 内容 調査

紅花가 配伍 方劑의 藥物 構成 内容의 특징을 살펴보면 瘀血性疾患에서 공통적으로 配伍되는 대표적 藥物은 桃仁과 四物湯類이며, 原因病理에 따라 痛症이 있는 때는 玄胡索을 多用하고, 打撲傷일 경우에는 主로 大黃이나 蘇木을 配伍하고, 血結盛瘕에서는 三稜, 蓬朮을 공통적으로 配伍하고 있다.

大便秘結에서는 承氣湯類에 蔓子仁, 杏仁, 桃仁(消脹), 升麻(升降)이 配伍한 것이 특징이며, 消渴로 인한 便秘에는 石膏, 草龍膽, 黃柏을 君藥으로 하고 杏仁, 桃仁, 紅花를 소량加味하고 있다.

皮膚疾患에서는 秦艽을 공통적으로 配伍한 것과 痘脹滿, 積聚에서 三稜, 蓬朮을 配伍한 것이 특징이다. 그밖에도 口眼喎斜에 활용하는 清陽湯에서는 升麻, 黃芪, 當歸를 紅花와 配伍하여 升陽, 通經의 效能을 기대한 것으로 보여지며, 東垣鼠粘子湯과 救苦湯에서 桔梗, 草龍膽을 君藥으로 하고 紅花를 配伍하여 消炎作用을 발휘하도록 하는 것을 보여진다.

또한 热厥頭痛에 사용한 清上瀉火湯에서  
는 紅花가 柴胡, 黃芩, 羌活, 薏本, 細辛, 荊芥, 川芎과 더불어 鎮痛作用에 일정한效能을  
발휘하는 것으로 보여지며 白汗에 활용하는  
調衛湯에서는 紅花가 麻黃根, 五味子, 黃芪,  
甘草, 麥門冬과 더불어 固攝 鎮靜하는效能을  
발휘하는 것으로 보여진다.

#### IV. 總括 및 要約

東醫寶鑑에 수록된 紅花가 配伍된 처방의  
方劑學的 調査를 통하여 다음과 같이 요약할  
수 있다.

1. 紅花의 1회 使用量을 一分~二錢까지로 볼  
수 있으며, 五錢이 最大 使用量이었고, 使用  
量에 따른 治療 痘症도 다양하여 “多量 破血,  
少量 生血”의 理論에 정확히 부합되는 것은  
아니었다.
2. 紅花가 配伍 方劑에서 酒와 관련된 服用法  
을 사용하는 痘症은 打撲傷, 金刃傷, 臂癰, 月  
閉, 半產, 喝斜, 崩漏, 消渴, 不妊 등이 있다.
3. 紅花가 主藥으로 사용된 方劑의 主治 痘症  
은 痛風, 技傷, 瘀血, 瘀血腹痛, 月閉, 月經痛,  
血塊, 酒鬱, 血崩이었다.
4. 紅花가 配伍된 方劑의 主治別 分類調査를  
통하여 紅花는 活血祛瘀 潤燥, 調經, 破滯, 消  
炎, 鎮靜, 鎮痛의效能에 일정한 役割을 할  
것으로 要約된다.
5. 紅花가 配伍된 方劑構成을 살펴보면 活血  
祛瘀에는 桃仁, 痛症에는 玄胡索을, 打撲傷  
에는 大黃·蘇木을, 瘀脹滿·積聚病에는 三  
稜·蓬朮을, 大便秘結에는 承氣湯類와 桃仁  
杏仁·麻子仁類를 공통적으로 配伍한 특징을

볼 수 있었다.

#### 〈參考文獻〉

1. 이시진 : 本초강목 1993. 의성당 p.967  
~ p968
2. 신민교 : 임상본초학 1986 영림사 p.53  
4~535
3. 정보섭 : 도해향약대사전 1991 영림사  
p.1034~1035
4. 신길구 : 신씨본초학 1982 수문사 p.55  
4~p.555
5. 雷載叔外 : 중화임상중약학(下권) 1998  
인민위생출판사 p.1108~p.1111
6. 김창민 : 외완역증약대사전 1999 도서출  
판 정답 p.4931~p.4935
7. 楊劑 : 臨證用藥 配伍指南 1996 중국의약  
과학기술출판사 p.906~p.909
8. 黃孟君 : 중약 방제 편람 1998 중국중의  
의약출판사 p.263
9. 茵明三 : 法定 中약약리와 응용 1998 서  
안세계도서출판 p.496~p.497
10. 王청임 : 의림개착 中華 49년 格葛德君  
店 p.37~p.39
11. 윤용갑 : 동의방제와 처방해설 1998 의  
성당 p.51~p.57
12. 강병수 외 : 임상배합본초학 1994 영림사  
p.416~p.417
13. 양기상 : 한약의 배합과 응용 편저  
1993 전통의학연구소 p.355~p.356
14. 趙瑞華 : 中藥蘇對大全 외 1996 북경중  
국중의약 출판사 p.367~p.379
15. 허준 : 東醫寶鑑 1980 남산당  
p.365, 372, 287, 265, 158, 578, 282, 576,  
577, 581, 275, 622, 400, 473, 157, 156, 295,  
111, 160, 193, 247, 314, 503, 420, 618, 647,  
113, 159, 619, 621, 159, 156, 491, 498, 561,

615, 605, 194, 195, 360, 362, 506, 507, 417,  
325, 316, 317, 488, 489, 490, 222, 225, 235,  
236, 547, 520, 521, 519, 370, 560, 563, 240,  
123, 206, 433, 434, 364, 365.